

# ORDINARIO DE LA MISA

## RITOS INICIALES SALUDO AL PUEBLO

En el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo.  
*Amén.*

La gracia de nuestro Señor Jesucristo,  
el amor del Padre  
y la comunión del Espíritu Santo  
estén con todos vosotros

*Y con tu espíritu.*

Hermanos: para celebrar dignamente estos sagrados misterios,  
reconozcamos nuestros pecados.

*Yo confieso ante Dios todopoderoso  
y ante vosotros, hermanos,  
que he pecado mucho de pensamiento, palabra, obra y omisión.  
Por mi culpa, por mi culpa, por mi gran culpa.  
Por eso ruego a santa María, siempre Virgen,  
a los ángeles, a los santos y a vosotros, hermanos,  
que intercedáis por mí ante Dios, nuestro Señor.*

Dios todopoderoso tenga misericordia de nosotros,  
perdone nuestros pecados y nos lleve a la vida eterna.  
*Amén.*

Señor, ten piedad.  
*Señor, ten piedad.*  
Cristo, ten piedad.  
*Cristo, ten piedad.*  
Señor, ten piedad.  
*Señor, ten piedad.*

## **GLORIA**

*Gloria a Dios en el cielo,  
y en la tierra paz a los hombres que ama el Señor.  
Por tu inmensa gloria te alabamos,  
te bendecimos, te adoramos,  
te glorificamos, te damos gracias,  
Señor Dios, Rey celestial, Dios Padre todopoderoso.  
Señor, Hijo único, Jesucristo,  
Señor Dios, Cordero de Dios, Hijo del Padre;  
tú que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros;  
tú que quitas el pecado del mundo, atiende nuestra súplica;  
tú que estás sentado a la derecha del Padre, ten piedad de nosotros.  
Porque sólo tú eres Santo,  
sólo tú Señor, sólo tú Altísimo,  
Jesucristo, con el espíritu Santo en la gloria de Dios Padre.  
Amén.*

## **ORACIÓN COLECTA**

### **LITURGIA DE LA PALABRA**

#### **PRIMERA LECTURA**

Palabra de Dios.

Te alabamos, Señor.

#### **SALMO RESPONSORIAL**

#### **SEGUNDA LECTURA**

Palabra de Dios.

*Te alabamos, Señor.*

#### **ALELUYA**

#### **EVANGELIO**

El Señor esté con vosotros.

*Y con tu espíritu.*

Lectura del santo Evangelio según san ...

*Gloria a ti, Señor.*

Palabra del Señor.

*Gloria a ti, Señor Jesús.*

#### **HOMILÍA**

#### **CREDO**

*Creo en un solo Dios,*

*Padre todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra,  
de todo lo visible y lo invisible.  
Creo en un solo Señor, Jesucristo,  
Hijo único de Dios,  
nacido del Padre antes de todos los siglos:  
Dios de Dios, Luz de Luz,  
Dios verdadero de Dios verdadero,  
engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre,  
por quien todo fue hecho;  
que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación  
bajó del cielo;  
y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen,  
y se hizo hombre;  
y por nuestra causa fue crucificado  
en tiempos de Poncio Pilato;  
padeció y fue sepultado,  
y resucitó al tercer día, según las Escrituras,  
y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre;  
y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos,  
y su reino no tendrá fin.  
Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida,  
que procede del Padre y del Hijo,  
que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria,  
y que habló por los profetas.  
Creo en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica.  
Confieso que hay un solo bautismo para el perdón de los pecados.  
Espero la resurrección de los muertos  
y la vida del mundo futuro. Amén.*

## **ORACIÓN DE LOS FIELES LITURGIA EUCARÍSTICA**

*Bendito seas, Señor, Dios del universo,  
por este pan, fruto de la tierra y del trabajo del hombre,  
que recibimos de tu generosidad y ahora te presentamos;  
él será para nosotros pan de vida.  
Bendito seas por siempre, Señor.*

*Bendito seas, Señor, Dios del universo,  
por este vino, fruto de la vid y del trabajo del hombre,*

que recibimos de tu generosidad y ahora te presentamos;  
él será para nosotros bebida de salvación.  
*Bendito seas por siempre, Señor.*

Orad, hermanos,  
para que este sacrificio, mío y vuestro,  
sea agradable a Dios, Padre todopoderoso.  
*El Señor reciba de tus manos este sacrificio,  
para alabanza y gloria de su nombre,  
para nuestro bien y el de toda su santa Iglesia.*

### ORACIÓN SOBRE LAS OFRENDAS

*Amén.*

El Señor esté con vosotros.  
*Y con tu espíritu.*  
Levantemos el corazón.  
*Lo tenemos levantado hacia el Señor.*  
Demos gracias al Señor, nuestro Dios.  
*Es justo y necesario.*

### PLEGARIA EUCARÍSTICA I: «CANON ROMANO»

Padre misericordioso te pedimos humildemente por Jesucristo,  
tu  
Hijo, nuestro Señor, que aceptes y bendigas estos † dones, este  
sacrificio santo y puro que te ofrecemos, ante todo por tu Iglesia  
santa  
y católica, para que le concedas la paz, la protejas, la congregues  
en la  
unidad y la gobiernes en el mundo entero, con tu servidor el  
Papa N., con  
nuestro Obispo N., y todos los demás Obispos que, fieles a la  
verdad,  
promueven la fe católica y apostólica.  
Acuérdate Señor, de tus hijos [N. y N.]

y de todos los aquí reunidos, cuya fe y entrega bien conoces; por  
ellos y

todos los suyos, por el perdón de sus pecados y la salvación que esperan,  
te ofrecemos, y ellos mismos te ofrecen, este sacrificio de alabanza a ti, eterno Dios, vivo y verdadero.

Reunidos en comunión con toda la Iglesia, veneramos la memoria,  
ante todo de la gloriosa siempre Virgen María, Madre de Jesucristo,  
nuestro Dios y Señor; la de su esposo, San José, la de los santos apóstoles y mártires Pedro y Pablo, Andrés, [Santiago y Juan, Tomás,  
Santiago, Felipe, Bartolomé, Mateo, Simón y Tadeo; Lino, Clemente, Sixto,  
Cornelio, Cipriano, Lorenzo, Crisógono, Juan y Pablo, Cosme y Damián,] y  
la de todos los santos; por sus méritos y oraciones concédenos en todo tu  
protección. [Por Cristo, nuestro Señor. **Amén.**]

Acepta, Señor, en tu bondad, esta ofrenda de tus siervos y de toda  
tu familia santa; ordena en tu paz nuestros días, líbranos de la condenación eterna y cuéntanos entre tus elegidos. [Por Cristo, nuestro  
Señor. **Amén.**]

Bendice y santifica, oh Padre, esta ofrenda, haciéndola perfecta, espiritual y digna de ti, de manera que sea para nosotros Cuerpo y Sangre  
de tu Hijo amado, Jesucristo, nuestro Señor.  
El cual, la víspera de su Pasión, tomó pan en sus santas y venerables manos, y, elevando los ojos, hacia ti, Dios, Padre suyo todopoderoso, dando gracias te bendijo, lo partió, y lo dio a sus discípulos, diciendo:

TOMAD Y COMED TODOS DE EL,  
PORQUE ESTO ES MI CUERPO,

QUE SERÁ ENTREGADO POR VOSOTROS.

Del mismo modo, acabada la cena, tomó este cáliz glorioso en sus santas y venerables manos, dando gracias te bendijo, y lo dio a sus discípulos diciendo:

TOMAD Y BEBED TODOS DE EL,  
PORQUE ÉSTE ES EL CÁLIZ DE MI SANGRE,  
SANGRE DE LA ALIANZA NUEVA Y ETERNA,  
QUE SERÁ DERRAMADA POR VOSOTROS  
Y POR TODOS LOS HOMBRES  
PARA EL PERDÓN DE LOS PECADOS.  
HACED ESTO EN CONMEMORACIÓN MÍA.

Éste es el Sacramento de nuestra fe.

*A- Anunciamos tu muerte, proclamamos tu resurrección. ¡Ven, Señor Jesús!*

Por eso, Padre, nosotros, tus siervos, y todo tu pueblo santo, al celebrar este memorial de la muerte gloriosa de Jesucristo, tu Hijo, nuestro Señor; de su santa resurrección del lugar de los muertos y de su admirable ascensión a los cielos, te ofrecemos, Dios de gloria y majestad, de los mismos bienes que nos has dado, el sacrificio puro, inmaculado y santo: pan de vida eterna y cáliz de eterna salvación.

Mira con ojos de bondad esta ofrenda y acéptala, como aceptaste los dones del justo Abel, el sacrificio de Abrahán, nuestro padre en la fe, y la oblación pura de tu sumo sacerdote Melquisedec.

Te pedimos humildemente, Dios todopoderoso, que esta ofrenda sea

llevada a tu presencia, hasta el altar del cielo, por manos de tu ángel,  
para que cuantos recibimos el Cuerpo y la Sangre de tu Hijo, al participar aquí de este altar, seamos colmados de gracia y bendición.

[Por Cristo, nuestro Señor. **Amén.**]

Acuérdate también, Señor, de tus hijos [N. y N.], que nos han precedido con el signo de la fe y duermen ya el sueño de la paz. A ellos, Señor, y a cuantos descansan en Cristo, concédeles el lugar del consuelo, de la luz y de la paz. [Por Cristo, nuestro Señor.

**Amén.]**

Y a nosotros, pecadores, siervos tuyos, que confiarnos en tu infinita misericordia, admítenos en la asamblea de los santos apóstoles y mártires Juan el Bautista, Esteban, Matías y Bernabé, [Ignacio, Alejandro, Marcelino y Pedro, Felicidad y Perpetua, Águeda, Lucía, Inés, Cecilia, Anastasia,] y de todos los santos; y acéptanos en su compañía, no por nuestros méritos, sino conforme a tu bondad.

Por Cristo, Señor nuestro, por quien sigues creando todos los bienes, los santificas, los llenas de vida, los bendices y los repartes entre nosotros.

Por Cristo, con él y en él, a ti, Dios Padre omnipotente, en la unidad del Espíritu Santo, todo honor y toda gloria por los siglos de los siglos. **Amén.**

## SEGUNDA PLEGARIA EUCARÍSTICA

En verdad es justo y necesario,  
es nuestro deber y salvación,

darle gracias, Padre Santo, siempre y en todo lugar,  
por Jesucristo, tu Hijo amado.

Por el, que es tu Palabra,  
hiciste todas las cosas;  
tú nos lo enviaste para que,  
hecho hombre por obra del Espíritu Santo  
y nacido de Maria, la Virgen,  
fuera nuestro Salvador y Redentor.  
El, en cumplimiento de tu voluntad,  
para destruir la muerte y manifestar la resurrección,  
extendió sus brazos en la cruz,  
y así adquirió para ti un pueblo santo.  
Por eso con los ángeles y los santos  
proclamamos tu gloria, diciendo:

*Santo, Santo, Santo es el Señor,  
Dios del Universo.  
Llenos están el cielo y la tierra de su gloria.  
Hosanna en el cielo.  
Bendito el que viene en nombre del Señor.  
Hosanna en el cielo.*

**S**anto eres en verdad, Señor,  
fuente de toda santidad;  
por eso te pedimos que santifiques estos dones  
con la efusión de tu Espíritu,  
de manera que sean para nosotros  
Cuerpo y Sangre de Jesucristo, nuestro Señor.  
El cual, cuando iba a ser entregado a su Pasión,  
voluntariamente aceptada,  
tomó pan; dándote gracias, lo partió  
y lo dio a sus discípulos diciendo:

**TOMAD Y COMED TODOS DE EL,  
PORQUE ESTO ES MI CUERPO,  
QUE SERÁ ENTREGADO POR VOSOTROS.**

Del mismo modo, acabada la cena,



tomó el caliz, y, dándote gracias de nuevo,  
lo pasó a sus discípulos, diciendo:

TOMAD Y BEBED TODOS DE EL,  
PORQUE ÉSTE ES EL CÁLIZ DE MI SANGRE,  
SANGRE DE LA ALIANZA NUEVA Y ETERNA,  
QUE SERÁ DERRAMADA POR VOSOTROS  
Y POR TODOS LOS HOMBRES  
PARA EL PERDÓN DE LOS PECADOS.  
HACED ESTO EN CONMEMORACIÓN MÍA.

Éste es el Sacramento de nuestra fe:

*Anunciamos tu muerte,  
proclamamos tu resurrección.  
¡Ven, Señor Jesús!*

Así, pues, Padre,  
al celebrar ahora el memorial  
de la muerte y resurrección de tu Hijo,  
te ofrecemos el pan de vida y el cáliz de salvación,  
y te damos gracias porque nos haces dignos  
de servirte en tu presencia.  
Te pedimos, humildemente,  
que el Espíritu Santo congregate en la unidad  
a cuantos participamos del Cuerpo y Sangre de Cristo.

Acuérdate, Señor, de tu Iglesia extendida por toda la tierra;  
y con el Papa ... , con nuestro Obispo ...  
y todos los pastores que cuidan de tu pueblo,  
llévala a su perfección por la caridad.

Acuérdate también de nuestros hermanos  
que durmieron en la esperanza de la resurrección,  
y de todos los que han muerto en tu misericordia;  
admítelos a contemplar la luz de tu rostro.  
Ten misericordia de todos nosotros,  
y así, con María, la Virgen, Madre de Dios,  
los apóstoles y cuantos vivieron en tu amistad a través de los

tiempos, merezcamos, por tu Hijo Jesucristo,  
compartir la vida eterna y cantar tus alabanzas.

Por Cristo, con él y en él,  
a ti, Dios Padre omnipotente,  
en la unidad del Espíritu Santo,  
todo honor y toda gloria por los siglos de los siglos.  
*Amén.*

### TERCERA PLEGARIA EUCARÍSTICA

**S**anto eres en verdad, Padre,  
y con razón te alaban todas tus criaturas,  
ya que por Jesucristo, tu Hijo, Señor nuestro,  
con la fuerza del Espíritu Santo,  
das vida y santificas todo,  
y congregas a tu pueblo sin cesar,  
para que ofrezca en tu honor  
un sacrificio sin mancha  
desde donde sale el sol hasta el ocaso.

Por eso, Padre, te suplicamos  
que santifiques por el mismo Espíritu  
estos dones que hemos separado para ti,  
de manera que sean Cuerpo y Sangre de Jesucristo,  
Hijo tuyo y Señor nuestro,  
que nos mandó celebrar estos misterios.

Porque el mismo,  
la noche en que iba a ser entregado,  
tomó pan, y dando gracias te bendijo,  
lo partió y lo dio a sus discípulos diciendo:

TOMAD Y COMED TODOS DE EL,  
PORQUE ESTO ES MI CUERPO,  
QUE SERÁ ENTREGADO POR VOSOTROS.

Del mismo modo, acabada la cena,  
tomó el cáliz,

dando gracias te bendijo,  
y lo pasó a sus discípulos, diciendo:

TOMAD Y BEBED TODOS DE EL,  
PORQUE ÉSTE ES EL CÁLIZ DE MI SANGRE,  
SANGRE DE LA ALIANZA NUEVA Y ETERNA,  
QUE SERÁ DERRAMADA POR VOSOTROS  
Y POR TODOS LOS HOMBRES  
PARA EL PERDÓN DE LOS PECADOS.  
HACED ESTO EN CONMEMORACIÓN MÍA.

Éste es el Sacramento de nuestra fe:

*Cada vez que comemos de este pan y bebemos de este cáliz,  
anunciamos tu muerte, Señor,  
hasta que vuelvas.*

Así, pues, Padre,  
al celebrar ahora el memorial  
de la pasión salvadora de tu Hijo,  
de su admirable resurrección, y ascensión al cielo,  
mientras esperamos su venida gloriosa,  
te ofrecemos, en esta acción de gracias,  
el sacrificio vivo y santo.

Dirige tu mirada sobre la ofrenda de tu Iglesia,  
y reconoce en ella la Víctima  
por cuya inmolación  
quisiste devolvernos tu amistad,  
para que, fortalecidos con el Cuerpo y la Sangre de tu Hijo  
y llenos de su Espíritu Santo,  
formemos en Cristo un solo cuerpo y un solo espíritu.

Que él nos transforme en ofrenda permanente,  
para que gocemos de tu heredad junto con tus elegidos:  
con Maria, la Virgen, Madre de Dios,  
los apóstoles y los mártires, y todos los santos,  
por cuya intercesión  
confiamos obtener siempre tu ayuda.

Te pedimos, Padre,  
que esta Víctima de reconciliación  
traiga la paz y la salvación al mundo entero.  
Confirma en la fe y en la caridad  
a tu Iglesia, peregrina en la tierra:  
a tu servidor, el Papa ... ,  
a nuestro Obispo ... ,  
al orden episcopal,  
a los presbíteros y diáconos,  
y a todo el pueblo redimido por ti.

Atiende los deseos y súplicas de esta familia  
que has congregado en tu presencia.  
Reune en torno a ti, Padre misericordioso,  
a todos tus hijos dispersos por el mundo.  
A nuestros hermanos difuntos  
y a cuantos murieron en tu amistad,  
recíbelos en tu Reino,  
donde esperamos gozar todos juntos  
de la plenitud eterna de tu gloria,  
por Cristo Señor nuestro,  
por quien concedes al mundo todos los bienes.

Por Cristo, con él y en él,  
a ti, Dios Padre omnipotente,  
en la unidad del Espíritu Santo,  
todo honor y toda gloria  
por los siglos de los siglos.  
*Amén.*

## **RITO DE LA COMUNIÓN**

Fieles a la recomendación del Salvador  
y siguiendo su divina enseñanza,  
nos atrevemos a decir:

### **PADRENUESTRO**

*Padre nuestro, que estás en el cielo,*

*santificado sea tu Nombre;  
venga a nosotros tu reino;  
hágase tu voluntad en la tierra como en el cielo.  
Danos hoy nuestro pan de cada día;  
perdona nuestras ofensas,  
como también nosotros perdonamos  
a los que nos ofenden;  
no nos dejes caer en la tentación,  
y líbranos del mal.*

*Líbranos de todos los males, Señor,  
y concédenos la paz en nuestros días,  
para que, ayudados por tu misericordia,  
vivamos siempre libres de pecado  
y protegidos de toda perturbación,  
mientras esperamos la gloriosa venida  
de nuestro Salvador Jesucristo.  
Tuyo es el reino, tuyo el poder y la gloria, por siempre, Señor.*

*Señor Jesucristo, que dijiste a tus apóstoles:  
"La paz os dejo, mi paz os doy";  
no tengas en cuenta nuestros pecados,  
sino la fe de tu Iglesia  
y, conforme a tu palabra, concédele la paz y la unidad.  
Tú que vives y reinas  
por los siglos de los siglos.  
Amén.*

*La paz del Señor esté siempre con vosotros.  
Y con tu espíritu.*

### **CORDERO DE DIOS**

*Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo,  
ten piedad de nosotros.  
Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo,  
ten piedad de nosotros.  
Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo,  
danos la paz.*

*Éste es el Cordero de Dios, que quita el pecado del mundo.*

Dichosos los invitados a la cena del Señor.  
*Señor, no soy digno de que entres en mi casa,  
pero una palabra tuya bastará para sanarme.*

El Cuerpo de Cristo.  
*Amén.*

## ORACIÓN DESPUÉS DE LA COMUNIÓN RITO DE CONCLUSIÓN/DESPEDIDA

El Señor esté con vosotros.  
*Y con tu espíritu.*

La bendición de Dios todopoderoso,  
Padre, Hijo y Espíritu Santo, descienda sobre vosotros.  
*Amén.*

Podéis ir en paz.  
*Demos gracias a Dios.*